

## 407

## D E K R E T

z dnia 21 września 1950 r.

**o zniesieniu odrębnych systemów emerytalnych dla pracowników b. związków samorządu terytorialnego oraz ich przedsiębiorstw i zakładów.**

Na podstawie art. 4 Ustawy Konstytucyjnej z dnia 19 lutego 1947 r. o ustroju i zakresie działania najwyższych organów Rzeczypospolitej Polskiej i ustawy z dnia 21 lipca 1950 r. o upoważnieniu Rządu do wydawania dekretów z mocą ustawy (Dz. U. R. P. Nr 29, poz. 271) — Rada Ministrów postanawia, a Rada Państwa zatwierdza, co następuje:

**Art. 1.** 1. Znosi się odrębne systemy emerytalne dla pracowników byłych związków samorządu terytorialnego oraz ich przedsiębiorstw i zakładów. Istniejące w tym celu odrębne fundusze emerytalne ulegają likwidacji.

2. Rada Ministrów określi w drodze rozporządzenia zasady i tryb likwidacji funduszy emerytalnych określonych w ust. 1.

**Art. 2.** 1. Pracownicy b. związków samorządu terytorialnego, będący uczestnikami odrębnych systemów emerytalnych, a objęci:

- 1) przepisem art. 4 pkt 5 ustawy z dnia 4 lutego 1949 r. o uposażeniu pracowników państwowych i samorządowych oraz przewodniczących organów wykonawczych gmin miejskich i wiejskich (Dz. U. R. P. Nr 7, poz. 39),
- 2) przepisami, wydanymi na podstawie art. 24 ustawy z dnia 28 października 1948 r. o zakładach społecznych służby zdrowia i planowej gospodarce w służbie zdrowia (Dz. U. R. P. Nr 55, poz. 434),

stają się uczestnikami Państwowego Zakładu Emerytalnego.

2. Inni pracownicy b. związków samorządu terytorialnego, będący uczestnikami odrębnych systemów emerytalnych, podlegają ubezpieczeniu w Zakładzie Ubezpieczeń Społecznych.

**Art. 3.** 1. Osoby, które przed dniem wejścia w życie niniejszego dekretu nabyły prawo do zaopatrzenia emerytalnego na podstawie odrębnego systemu ubezpieczenia, oraz pozostałe po nich wdowy i sieroty otrzymują zaopatrzenie emerytalne z Państwowego Zakładu Emerytalnego.

2. Z Państwowego Zakładu Emerytalnego otrzymują zaopatrzenia również osoby, które nabyły prawo do zaopatrzenia emerytalnego z tytułu zatrudnienia:

- 1) w b. związkach samorządu terytorialnego na obszarach, należących obecnie do ZSRR,
- 2) w b. Związku Rewizyjnym Samorządu Terytorialnego,
- 3) w b. Galicyjskim Wydziale Krajowym lub w b. Tymczasowym Wydziale Samorządowym w likwidacji we Lwowie bądź też podległych im urzędach i instytucjach —

oraz wdowy i sieroty pozostałe po tych osobach.

**Art. 4.** 1. Do osób, wymienionych w art. 2 ust. 1 i w art. 3 stosuje się przepisy o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszów państwowych i zawodowych wojskowych z zastrzeżeniem wynikającym z ust. 2 i 3.

2. Do wysługi emerytalnej zalicza się okres wysługi emerytalnej samorządowej obliczony według zasad dotychczasowych. W przypadkach, gdy zasady obliczenia wysługi emerytalnej samorządowej nie będą mogły być ustalone, stosuje się w tym względzie odpowiednie przepisy ustawy o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszów państwowych i zawodowych wojskowych.

3. Osoby objęte art. 3 zachowują prawo do pobierania zaopatrzenia emerytalnego nawet w tym przypadku, gdy okres ich wysługi emerytalnej samorządowej jest krótszy od okresu, przewidzianego w przepisach o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszów państwowych i zawodowych wojskowych.

**Art. 5.** Osobom, wymienionym w art. 2 ust. 2, zalicza się dotychczasowy okres ubezpieczenia na podstawie odrębnych systemów emerytalnych. Dotyczy to również okresów służby samorządowej na obszarach należących obecnie do ZSRR.

**Art. 6.** Zaliczenie w innych systemach emerytalnych okresów wysługi emerytalnej lub okresów ubezpieczenia w b. związkach samorządu terytorialnego następuje bez obowiązku uiszczania składek lub opłat.

**Art. 7.** W stosunku do wdów, pobierających pensję wdowią na podstawie odrębnych systemów emerytalnych, okres 6-miesięczny przewidziany w art. 5 ust. 1 i 3 ustawy z dnia 1 lipca 1949 r. o zmianie niektórych przepisów o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszów państwowych i zawodowych wojskowych (Dz. U. R. P. Nr 42, poz. 304) liczy się od pierwszego dnia najbliższego miesiąca kalendarzowego po wejściu w życie niniejszego dekretu.

**Art. 8.** 1. Rada Ministrów określi w drodze rozporządzenia zasady zaszeregowania do odpowiednich grup uposażenia osób, które pobierają lub pobierały uposażenia emerytalne z funduszy samorządowych.

2. Prezydya rad narodowych ustalą okresy służby, zaliczalne w myśl art. 4 ust. 2 do wysługi emerytalnej osobom, będącym uczestnikami odrębnych systemów emerytalnych.

**Art. 9.** Minister Finansów w porozumieniu z zainteresowanymi ministrami może na warunkach i w wysokości, określonych na podstawie art. 8 ustawy z dnia 1 lipca 1949 r. o zmianie niektórych przepisów o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszów państwowych i zawodowych wojskowych (Dz. U. R. P. Nr 42, poz. 304) — przyznać zasiłki posiadającym obywatelstwo polskie;

- 1) emerytom samorządowym b. Wolnego Miasta Gdańska, emerytom Administracji Krajowej b. Rzeszy Niemieckiej oraz pozostałym po nich wdowom i sierotom,
- 2) emerytom samorządowym b. Rzeszy Niemieckiej (autochtonom) oraz pozostałym po nich wdowom i sierotom,
- 3) repatriowanym do Polski emerytom samorządowym b. Rzeszy Niemieckiej i innych państw oraz pozostałym po nich wdowom i sierotom,
- 4) autochtonom i repatriowanym do Polski b. pracownikom samorządowym b. Rzeszy Niemieckiej i innych państw, jeżeli osoby te są trwale niezdolne do pracy lub przekroczyły 60 lat, oraz pozostałym po nich wdowom i sierotom,
- 5) osobom pobierającym zaopatrzenie z mocy uchwał rad narodowych zapadłych przed ogłoszeniem niniejszego dekretu.

**Art. 10. 1.** W art. 5 pkt 6 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 listopada 1927 r. o ubezpieczeniu pracowników umysłowych (Dz. U. R. P. Nr 106, poz. 911) skreśla się wyrazy: „pracowników związków komunalnych oraz ich przedsiębiorstw i zakładów, jako też” oraz wyraz „innych”.

2. Tracą moc obowiązującą dotychczasowe przepisy sprzeczne z przepisami niniejszego dekretu, a w szczególności przepis art. 6 b ust. 2 ustawy z dnia 28 marca 1933 r. o ubezpieczeniu społecznym (Dz. U. R. P. Nr 51, poz. 396) z późniejszymi zmianami.

**Art. 11.** Wykonanie dekretu porucza się Prezesowi Rady Ministrów w porozumieniu z zainteresowanymi ministrami.

**Art. 12. 1.** Dekret wchodzi w życie pierwszego dnia następnego miesiąca po jego ogłoszeniu.

2. Terminy rozpoczęcia wypłaty świadczeń przez Państwowy Zakład Emerytalny ustala Minister Finansów.

3. Do terminu przewidzianego w ust. 2 zaopatrzenia emerytalne wypłacają nadal prezydja rad narodowych bądź inne instytucje w dotychczasowej wysokości z tym ograniczeniem, że od następnego miesiąca po dniu wejścia w życie dekretu wypłacane uposażenia emerytalne nie mogą być niższe niż 3.000 zł i wyższe niż 10.000 zł, pensje wdowie niższe niż 2.100 zł i wyższe niż 5.000 zł, pensje sierocie niższe niż 700 zł i wyższe niż 1.200 zł miesięcznie.

4. Zaopatrzenia emerytalne wypłacone stosownie do ust. 3 przez prezydja rad narodowych bądź inne instytucje do terminu rozpoczęcia wypłat przez Państwowy Zakład Emerytalny uważa się za wypłacone zgodnie z obowiązującymi przepisami z zastrzeżeniem wynikającym z ust. 5.

5. Jeżeli zaopatrzenie emerytalne wypłacone stosownie do ust. 3 jest niższe od zaopatrzenia obliczonego na podstawie art. 4 i 8, Państwowy Zakład Emerytalny, wypłaci różnicę za czas od wejścia w życie niniejszego dekretu.

Prezydent Rzeczypospolitej: *B. Bierut*

Prezes Rady Ministrów: *J. Cyrankiewicz*